

# Совет Безопасности

Distr.: General
12 February 2015

## Резолюция 2199 (2015),

### принятая Советом Безопасности на его 7379-м заседании 12 февраля 2015 года

*Совет Безопасности,*

*вновь подтверждая* свою главную ответственность за поддержание международного мира и безопасности в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций,

*вновь подтверждая*, что терроризм во всех его формах и проявлениях представляет собой одну из самых серьезных угроз международному миру и безопасности и что любые акты терроризма являются преступными и не имеющими оправдания деяниями, независимо от их мотивов, когда бы и кем бы они ни совершались,

*вновь подтверждая* необходимость бороться всеми средствами — в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций и международным правом, включая применимые нормы международного права прав человека, международного беженского права и международного гуманитарного права — с угрозами международному миру и безопасности, создаваемыми террористическими актами, подчеркивая в этой связи важную роль, которую Организация Объединенных Наций играет в руководстве этими усилиями и их координации,

*особо отмечая*, что санкции являются важным инструментом, предусмотренным Уставом Организации Объединенных Наций для поддержания и восстановления международного мира и безопасности, включая противодействие терроризму, и *обращая особое внимание* на важность оперативного и эффективного осуществления соответствующих резолюций, в частности резолюций 1267 (1999) и 1989 (2011) Совета Безопасности, как ключевых инструментов борьбы с терроризмом,

*ссылаясь* на свои резолюции 1267 (1999), 1989 (2011), 2161 (2014), 2170 (2014) и 2178 (2014) и на заявления своего Председателя от 28 июля 2014 года и 19 ноября 2014 года, включая заявление о намерении рассмотреть вопрос о принятии дополнительных мер по пресечению торговли нефтью, осуществляемой Исламским государством Ирака и Леванта (ИГИЛ, известным также как «Даиш»), Фронтом «Ан-Нусра» (ФАН) и всеми другими лицами, группами, предприятиями и организациями, связанными с «Аль-Каидой», как одного из источников финансирования терроризма,

15-01924 (R) 120215 120215







*признавая* важную роль, которую играют финансовые санкции в дезорганизации ИГИЛ, ФАН и всех других лиц, групп, предприятий и организаций, связанных с «Аль-Каидой», и подчеркивая также необходимость выработки всеобъемлющего подхода для полной дезорганизации ИГИЛ и ФАН, который предусматривал бы интеграцию многосторонних стратегий с действиями государств-членов на национальном уровне,

*вновь подтверждая* независимость, суверенитет, единство и территориальную целостность Республики Ирак и Сирийской Арабской Республики и вновь подтверждая также цели и принципы Устава Организации Объединенных Наций,

*вновь подтверждая также*, что терроризм не может и не должен ассоциироваться ни с какой религией, национальностью или цивилизацией,

*подчеркивая*, что терроризм можно победить лишь применением настойчивого и всеобъемлющего подхода, предполагающего активное участие и сотрудничество всех государств и международных и региональных организаций с целью блокировать, ослабить, изолировать и обезвредить террористическую угрозу,

*выражая* в этой связи свое глубокое удовлетворение в связи с резолюцией 7804 Лиги арабских государств (7 сентября 2014 года), Парижской декларацией (15 сентября 2014 года) и заявлением ФАТФ о противодействии финансированию ИГИЛ (24 октября 2014 года), а также Манамской декларацией о противодействии финансированию терроризма (9 ноября 2014 года),

*вновь подтверждая* свою резолюцию 1373 (2001), и в частности свои решения о том, что все государства должны предотвращать и пресекать финансирование террористических актов и воздерживаться от предоставления в любой форме поддержки — активной или пассивной — организациям или лицам, замешанным в террористических актах, в том числе путем пресечения вербовки членов террористических групп и ликвидации каналов поставок оружия террористам,

*признавая* насущную необходимость расширения возможностей государств-членов в деле борьбы с терроризмом и финансированием террористов,

*вновь выражая свою глубокую обеспокоенность* по поводу того, что нефтяные месторождения и связанная с ними инфраструктура, а также другие объекты инфраструктуры, такие как плотины и электростанции, находящиеся под контролем ИГИЛ, ФАН и, возможно, других лиц, групп, предприятий и организаций, связанных с «Аль-Каидой», наряду с вымогательством, частными иностранными пожертвованиями, похищением людей с целью получения выкупа и кражей денег на контролируемой ими территории являются для этих групп источником значительной доли поступлений, за счет которых финансируется их деятельность по вербовке и укрепляется их оперативная способность организовывать и осуществлять террористические акты,

*осуждая* самым решительным образом похищения женщин и детей, *выражая негодование* по поводу их эксплуатации и надругательств над ними, включая изнасилования, сексуальные домогательства, принудительные браки, совершаемых ИГИЛ, ФАН и другими лицами, группами, предприятиями и организациями, связанными с «Аль-Каидой», и рекомендуя всем государствен-

ным и негосударственным субъектам, располагающим свидетельствами этих преступлений, доводить их до сведения Совета вместе с любой информацией о том, что дополнительным источником финансирования лиц, виновных в совершении таких преступлений, может служить торговля людьми,

*подтверждая* обязанность государств-членов без промедления замораживать средства и другие финансовые активы или экономические ресурсы лиц, которые совершают или пытаются совершить террористические акты или содействуют их совершению; организаций, прямо или косвенно находящихся в собственности или под контролем таких лиц; а также лиц и организаций, действующих от имени или по указанию таких лиц и организаций, включая средства, полученные или приобретенные с помощью имущества, прямо или косвенно находящегося во владении или под контролем таких лиц и связанных с ними лиц и организаций,

*выражая свою обеспокоенность* по поводу того, что экономические ресурсы, такие как нефть, нефтепродукты и блочные нефтеперегонные установки и связанные с ними материальные средства, другие природные ресурсы, в том числе драгоценные металлы, например золото и серебро, а также медь и алмазы и любые другие активы попадают в распоряжение ИГИЛ, ФАН и других лиц, групп, предприятий и организаций, связанных с «Аль-Каидой», и отмечая, что прямая или косвенная торговля такими материалами с ИГИЛ и ФАН может представлять собой нарушение обязательств, налагаемых резолюцией 2161 (2014),

*напоминая* всем государствам об их обязанности обеспечивать, чтобы любое лицо, принимающее участие в финансировании, планировании, подготовке или совершении террористических актов или в поддержке террористических актов, привлекалось к судебной ответственности,

*подтверждая* свою резолюцию 2133 (2014) и *вновь отмечая*, что выкупы, выплачиваемые террористическим группам, являются одним из источников их дохода, который подпитывает их усилия по вербовке, укрепляет их оперативный потенциал, позволяя организовывать и осуществлять террористические акты, и провоцирует все новые похищения людей в целях получения выкупа,

*выражая озабоченность* по поводу того, что в глобализированном обществе террористы и их сторонники все шире используют новые информационно-коммуникационные технологии, в частности Интернет, для содействия террористическим актам, а также используют эти технологии в целях подстрекательства, вербовки, финансирования или планирования террористических актов,

*выражая серьезную озабоченность* по поводу увеличения числа случаев похищения людей и убийства заложников, совершаемых ИГИЛ, и осуждая эти гнусные и трусливые убийства, которые демонстрируют, что терроризм — это зло, от которого страдают все человечество, все люди вне зависимости от места их проживания, религии и убеждений,

*приветствуя* доклад Группы по аналитической поддержке и наблюдению за санкциями по ФАН и ИГИЛ, опубликованный 14 ноября 2014 года, и *принимая к сведению* содержащиеся в нем рекомендации,

*с обеспокоенностью отмечая* сохраняющуюся угрозу, которую ИГИЛ, ФАН и все другие лица, группы, предприятия и организации, связанные с «Аль-Каидой», создают для международного мира и безопасности, и вновь подтверждая свою решимость противодействовать всем аспектам этой угрозы,

*действуя* на основании главы VII Устава Организации Объединенных Наций,

*Торговля нефтью*

1. *осуждает* всякое участие в прямой или непрямой торговле, в частности нефтью и нефтепродуктами, а также блочными нефтеперегонными установками и связанными с ними материальными средствами, с ИГИЛ, ФАН и всеми другими лицами, группами, предприятиями и организациями, включенными в санкционный перечень ввиду их связи с «Аль-Каидой» Комитетом, учрежденным резолюциями 1267 (1999) и 1989 (2011), и *вновь заявляет* о том, что такое участие может быть квалифицировано как поддержка упомянутых лиц, групп, предприятий и организаций и может повлечь за собой дополнительные включения в такой перечень Комитетом;

2. *вновь подтверждает*, что в соответствии с резолюцией 2161 (2014) государства обязаны обеспечивать, чтобы их граждане и лица, находящиеся на их территории, не передавали активы или экономические ресурсы непосредственно или косвенно в распоряжение ИГИЛ, ФАН и всех других лиц, групп, предприятий и организаций, связанных с «Аль-Каидой», и *отмечает*, что эта обязанность распространяется на прямую и непрямую торговлю нефтью и продуктами ее переработки, блочными нефтеперегонными установками и связанными с ними материальными средствами;

3. *вновь подтверждает*, что в соответствии с резолюцией 2161 (2014) государства обязаны незамедлительно заморозить средства и другие финансовые активы или экономические ресурсы ИГИЛ, ФАН и других лиц, групп, предприятий и организаций, связанных с «Аль-Каидой», включая средства, получаемые благодаря имуществу, прямо или косвенно находящемуся в их собственности или под их контролем или в собственности или под контролем лиц, действующих от их имени или по их указанию;

4. *вновь подтверждает*, что в соответствии с резолюцией 2161 (2014) государства обязаны обеспечить, чтобы их граждане и лица, находящиеся на их территории, не использовали, прямо или косвенно, никакие денежные средства, другие финансовые активы или экономические ресурсы в интересах ИГИЛ, ФАН и других лиц, групп, предприятий и организаций, связанных с «Аль-Каидой»;

5. *напоминает* о том, что средства и другие финансовые активы или экономические ресурсы, которые предоставляются в распоряжение или используются в интересах лиц и организаций, включенных в санкционный перечень, не всегда находятся в их непосредственном распоряжении, и, кроме того, *напоминает*, что при выявлении таких средств и ресурсов государства должны учитывать вероятность того, что обнаружить имущество, прямо или косвенно находящееся в собственности или под контролем лиц, включенных в санкционный перечень, может быть довольно трудно;

6. *подтверждает*, что экономические ресурсы включают в себя нефть, нефтепродукты и блочные нефтеперегонные установки и связанные с ними материальные средства, другие природные ресурсы, а также любые другие активы, которые не являются денежными средствами, но потенциально могут использоваться для получения денежных средств, товаров или услуг;

7. *особо отмечает* в этой связи, что согласно резолюции 2161 (2014) Совета Безопасности государства должны незамедлительно заморозить средства, другие финансовые активы и экономические ресурсы ИГИЛ, ФАН и других лиц, групп, предприятий и организаций, связанных с «Аль-Каидой», включая нефть, нефтепродукты, блочные нефтеперегонные установки и связанные с ними материальные средства, а также другие природные ресурсы, находящиеся в их собственности или под их контролем или в собственности или под контролем лиц, действующих от их имени или по их указанию, а также любые другие средства или оборотные активы, которые могут быть получены с помощью таких экономических ресурсов;

8. *признает* необходимость принятия мер по предотвращению и пресечению финансирования терроризма, отдельных террористов и террористических организаций, в том числе за счет доходов от организованной преступной деятельности, включая незаконное производство и оборот наркотиков и их химических прекурсоров, и важность продолжения международного сотрудничества с этой целью;

9. *особо отмечает*, что государства должны обеспечивать, чтобы их граждане и лица, находящиеся на их территории, не предоставляли, прямо или косвенно, какие-либо средства, другие финансовые активы или экономические ресурсы, включая нефть, нефтепродукты, блочные нефтеперегонные установки и связанные с ними материальные средства, а также другие природные ресурсы, которые, как установлено, предназначены, собраны или иным образом используются в интересах ИГИЛ, ФАН и других лиц, групп, предприятий и организаций, связанных с «Аль-Каидой», а также любые другие средства или оборотные активы, которые могут быть получены с помощью таких экономических ресурсов;

10. *выражает обеспокоенность* в связи с тем, что транспортные средства, включая летательные аппараты, легковые и грузовые автомобили и нефтяные танкеры, которые отправляются из районов Сирии и Ирака, в которых действуют ИГИЛ, ФАН или любые другие группы, предприятия и организации, связанные с «Аль-Каидой», или направляются в такие районы, могут использоваться для перевозки нефти и нефтепродуктов, блочных нефтеперегонных установок и связанных с ними материальных средств, денежных средств и других ценных вещей, включая природные ресурсы, такие как драгоценные металлы и минеральное сырье, например золото, серебро, медь и алмазы, а также зерна, скота, механизмов, электронной техники и сигарет этими организациями или от имени этих организаций для продажи на международных рынках, обмена на оружие или использования иными способами, которые могли бы привести к нарушению режима замораживания активов и оружейного эмбарго, предусмотренного в пункте 1 резолюции 2161 (2014), и *рекомендует* государствам-членам принимать в соответствии с международным правом надлежащие меры для недопущения и пресечения деятельности, которая может

привести к нарушению режима замораживания активов и адресного оружейного эмбарго, предусмотренного в пункте 1 резолюции 2161 (2014);

11. *вновь подтверждает*, что все государства должны обеспечивать, чтобы любое лицо, принимающее участие в финансировании, планировании, подготовке или совершении террористических актов или в поддержке террористических актов, привлекалось к судебной ответственности, и обеспечить, чтобы во внутреннем законодательстве такие террористические акты квалифицировались как серьезные уголовные правонарушения и чтобы наказание должным образом отражало серьезный характер таких террористических актов, и *особо отмечает*, что такая поддержка может обеспечиваться за счет торговли нефтью и продуктами нефтепереработки, блочными нефтеперегонными установками и связанными с ними материальными средствами с ИГИЛ, ФАН и всеми другими лицами, группами, предприятиями и организациями, связанными с «Аль-Каидой»;

12. *постановляет*, что в течение 30 дней с момента пресечения на их территории любых поставок нефти, нефтепродуктов, блочных нефтеперегонных установок и связанных с ними материальных средств, которые предназначены для ИГИЛ или ФАН или осуществляются ими, государства-члены должны соответствующим образом информировать Комитет, учрежденный резолюциями 1267 и 1989, и *призывает* государства-члены докладывать Комитету о результатах судебного разбирательства, возбужденного против лиц и организаций по результатам такой деятельности;

13. *рекомендует* государствам-членам направлять Комитету запросы о включении в перечень лиц и организаций, оказывающих поддержку ИГИЛ, ФАН и всем другим лицам, группам, предприятиям и организациям, связанным с «Аль-Каидой», и поручает Комитету, учрежденному резолюциями 1267 и 1989 по санкциям в отношении «Аль-Каиды», незамедлительно рассмотреть вопрос о включении в санкционный перечень лиц и организаций, участвующих в деятельности, связанной с торговлей нефтью с ИГИЛ, ФАН и всеми другими лицами, группами, предприятиями и организациями, связанными с «Аль-Каидой»;

14. *призывает* государства-члены укреплять международное, региональное и субрегиональное сотрудничество, в том числе посредством расширения обмена информацией для целей выявления контрабандных маршрутов, используемых ИГИЛ и ФАН, а также рассмотреть возможность предоставления технической помощи и помощи в создании потенциала, с тем чтобы помочь другим государствам-членам в борьбе с контрабандой нефти и нефтепродуктов, блочных нефтеперегонных установок и связанных с ними материальных средств ИГИЛ, ФАН и всеми другими лицами, группами, предприятиями и организациями, связанными с «Аль-Каидой»;

*Культурное наследие*

15. *осуждает* разрушение, в особенности ИГИЛ и ФАН, культурного наследия в Ираке и Сирии в результате как случайных, так и преднамеренных действий, включая целенаправленное уничтожение мест отправления религиозных обрядов и культовых предметов;

16. *с озабоченностью отмечает*, что ИГИЛ, ФАН и другие лица, группы, предприятия и организации, связанные с «Аль-Каидой», прямо или косвенно участвуя в разграблении предметов культурного наследия и их незаконном вывозе из мест археологических раскопок, музеев, библиотек, архивов и из других объектов в Ираке и Сирии, получают доход, за счет которого финансируется их деятельность по вербовке и укрепляется их оперативная способность организовывать и осуществлять террористические акты;

17. *вновь подтверждает* свое решение, содержащееся в пункте 7 резолюции 1483 (2003), и *постановляет*, что все государства-члены должны принять надлежащие меры для предупреждения торговли культурными ценностями Ирака и Сирии и другими предметами, имеющими археологическое, историческое, культурное, ценное научное и религиозное значение, которые были незаконно изъяты из Ирака после 6 августа 1990 года и из Сирии после 15 марта 2011 года, в том числе путем запрещения трансграничной торговли такими предметами, что создаст возможность для их безопасного возвращения в конечном счете народам Ирака и Сирии, и *призывает* Организацию Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры, Интерпол и другие международные организации, когда это необходимо, оказать содействие в осуществлении положений данного пункта;

*Похищения людей с целью получения выкупа и внешние пожертвования*

18. *вновь заявляет* о своем осуждении актов похищения людей и захвата заложников, совершаемых ИГИЛ, ФАН и всеми другими лицами, группами, предприятиями и организациями, связанными с «Аль-Каидой», в любых целях, в том числе для мобилизации финансовых средств или получения политических уступок, и *заявляет о своей решимости* предотвращать акты похищения людей и захвата заложников, совершаемые террористическими группами, и обеспечивать безопасное освобождение заложников без выплаты выкупа или предоставления политических уступок, действуя согласно применимым нормам международного права;

19. *вновь подтверждает*, что требования, изложенные в пункте 1(a) резолюции 2161 (2014), применяются к уплате выкупа лицам, группам, предприятиям или организациям, фигурирующим в санкционном перечне в отношении «Аль-Каиды», независимо от того, как и кем выплачивается этот выкуп, и *обращает особое внимание* на то, что это обязательство действует в отношении ИГИЛ и ФАН, и *призывает* все государства-члены поощрять партнеров из частного сектора к тому, чтобы они принимали или соблюдали соответствующие руководящие принципы и использовали передовую практику для предотвращения похищения людей террористами и реагирования на такие действия без уплаты выкупа;

20. *вновь обращается с призывом* ко всем государствам-членам не допускать, чтобы террористы прямо или косвенно извлекали выгоду из уплаченного выкупа или политических уступок, и обеспечивать безопасное освобождение заложников, и *подтверждает* необходимость того, чтобы все государства-члены тесно сотрудничали во время инцидентов, связанных с похищением людей и захватом заложников, совершаемых террористическими группами;

21. *выражает свою серьезную обеспокоенность* в связи с сообщениями о том, что внешние пожертвования продолжают поступать в распоряжение ИГИЛ, ФАН и других лиц, групп, предприятий и организаций, связанных с «Аль-Каидой», и *напоминает* о важности выполнения всеми государствами-членами обязанности обеспечивать, чтобы их граждане и лица, находящиеся на их территории, не вносили пожертвования лицам и организациям, включенным Комитетом в санкционный перечень, или лицам, действующим от имени или по указанию организаций, включенных в санкционный перечень;

22. *подчеркивает*, что пожертвования отдельных лиц и организаций играют определенную роль в наращивании и сохранении потенциала ИГИЛ и ФАН и что государства-члены обязаны обеспечивать, чтобы такая поддержка не оказывалась этим террористическим группам и другим лицам, группам, предприятиям и организациям, связанным с «Аль-Каидой», их гражданами и лицами, находящимися на их территории, и настоятельно призывает государства-члены принять непосредственные меры для выполнения этой обязанности путем повышения бдительности в контексте функционирования международной финансовой системы и на основе работы со своими некоммерческими и благотворительными организациями для обеспечения того, чтобы потоки финансовых средств по линии благотворительных пожертвований не перенаправлялись ИГИЛ, ФАН или любым другим лицам, группам, предприятиям и организациям, связанным с «Аль-Каидой»;

*Банковская деятельность*

23. *настоятельно призывает* государства-члены принять меры для обеспечения того, чтобы финансовые учреждения, находящиеся на их территории, препятствовали доступу к международной финансовой системе ИГИЛ, ФАН и других лиц, групп, предприятий и организаций, связанных с «Аль-Каидой»;

*Вооружения и связанные с ними материальные средства*

24. *вновь подтверждает* свое решение о том, что государства должны не допускать прямой или косвенной поставки, продажи или передачи ИГИЛ, ФАН и всем другим лицам, группам, предприятиям и организациям, связанным с «Аль-Каидой», — со своей территории, или своими гражданами вне их территории, или с использованием судов или летательных аппаратов под их флагом — вооружений и связанных с ними материальных средств всех видов, включая оружие и боеприпасы, военные транспортные средства и технику, полувоенное снаряжение и запасные части для всего вышеупомянутого, и оказания технических консультационных услуг, помощи или услуг по обучению, связанных с военными действиями, а также свой призыв к государствам изыскать пути активизации и ускорения обмена оперативной информацией относительно оборота оружия и повысить степень координации усилий, предпринимаемых на национальном, субрегиональном, региональном и международном уровнях;

25. *выражает озабоченность* в связи с беспрепятственным доступом ИГИЛ, ФАН и всех других лиц, групп, предприятий и организаций, связанных с «Аль-Каидой», к вооружениям и связанным с ними материальным средствам всех видов, особенно переносным зенитно-ракетным комплексам, и потенци-

альными последствиями этого для мира и безопасности в регионе и во всем мире, выражающимися в некоторых случаях в подрыве усилий по борьбе с терроризмом;

26. *напоминает* государствам-членам об их обязанности в соответствии с пунктом 1(с) резолюции 2161 (2014) не допускать прямой или косвенной поставки, продажи или передачи включенным в санкционный перечень лицам и организациям, включая ИГИЛ и ФАН, вооружений и связанных с ними материальных средств всех видов;

27. *призывает* все государства рассмотреть возможность принятия надлежащих мер для предотвращения передачи вооружений и связанных с ними материальных средств всех видов, особенно переносных зенитно-ракетных комплексов, при наличии разумных оснований подозревать, что такие вооружения и связанные с ними материальные средства поступят в распоряжение ИГИЛ, ФАН и других лиц, групп, предприятий и организаций, связанных с «Аль-Каидой»;

*Замораживание активов*

28. *подтверждает*, что требования, изложенные в пункте 1(а) резолюции 2161 Совета Безопасности, применяются к финансовым и экономическим ресурсам любого рода, включая — но не ограничиваясь этим — и те, которые используются для предоставления услуг по размещению материалов в Интернете или связанных с этим услуг, используемым для оказания поддержки «Аль-Каиде» и другим лицам, группам, предприятиям или организациям, включенным в санкционный перечень в отношении «Аль-Каиды»;

*Отчетность*

29. *призывает* государства-члены представить Комитету в течение 120 дней доклады о шагах, предпринятых ими для выполнения мер, введенных настоящей резолюцией;

30. *просит* Группу по аналитической поддержке и наблюдению за санкциями, действуя в тесном сотрудничестве с другими контртеррористическими органами Организации Объединенных Наций, провести оценку воздействия этих новых мер и в течение 150 дней представить Комитету, учрежденному резолюциями 1267 (1999) и 1989 (2011), соответствующий доклад, а впоследствии включать информацию о воздействии этих новых мер в свои доклады Комитету для отслеживания хода осуществления, выявления нежелательных последствий и неожиданных трудностей и для облегчения внесения при необходимости дополнительных корректировок и просит далее Комитет, учрежденный резолюциями 1267 (1999) и 1989 (2011), информировать Совет Безопасности о ходе осуществления настоящей резолюции в рамках регулярно представляемых им Совету устных докладов об общем состоянии работы Комитета и Группы по наблюдению;

31. *постановляет* продолжать активно заниматься этим вопросом.

---